

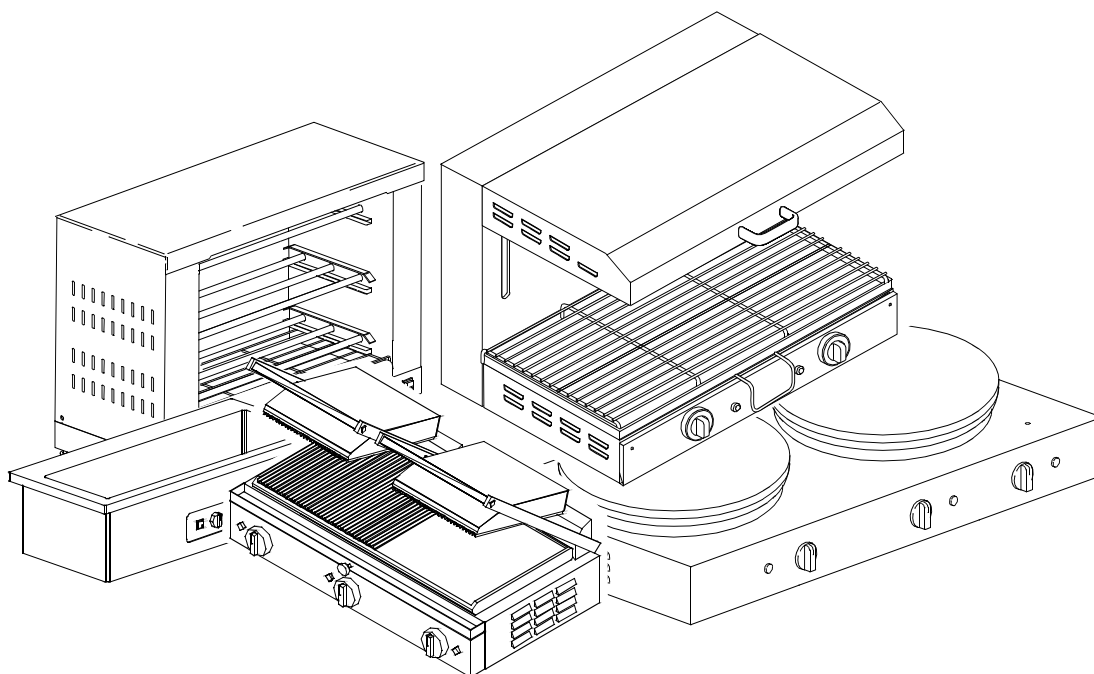
COOKING APPLIANCES

COOKING LINES

TYPE: CT

Accessories
WITHOUT ACCESSORY

Spare parts manual



S/N:

Valid from:..11/2002

Rev.: 2.0

1. Spare parts

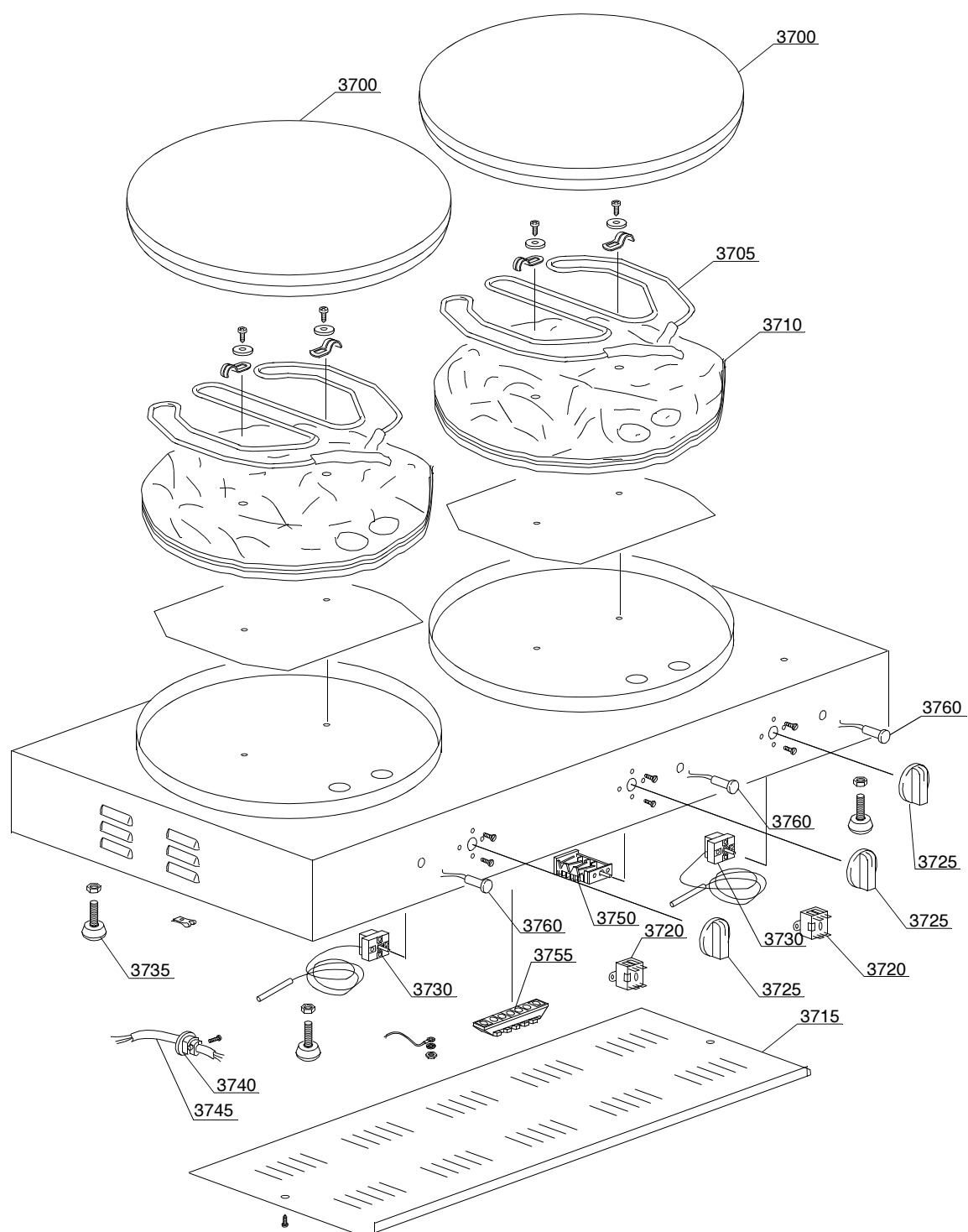
Toaster F6	7
Toaster F12	9
Crepe-X1	11
Crepe-X2	13
Single grill	15
Double grill.....	17
Salamander S1	19
Salamander S2	21
Bain Marie BM100-200-300	23

1.1 Voltage codes

Voltage code	Voltage
A	3/N/PE~400/230V 50Hz
B	~250V 16A 50Hz
C	3/N/PE~380/220V 50Hz
D	3/PE~200V 50-60Hz
F	2/PE 220-240V 50Hz
G	3/N/PE~415/240V 50Hz
H	3/PE~230V 50Hz
I	3/PE~220V 60Hz
J	3/PE~380 50Hz
K	3/PE~400V 50Hz
L	3/PE~415V 50Hz
M	3/PE~440V 60Hz
N	3/PE~460V 60Hz
O	3/PE~480V 60Hz
P	1/N/PE~220-240V 50Hz
R	2/PE~220-230V 60Hz
S	3/N/PE~400/230V 50Hz
T	3/PE~230V 60Hz

1.2 Product codes

Product code	Full name
Model codes	
Type codes	
50U	50U
50D	50D
50	50
52S	52S
52D	52D
52	52
53S	53S
53D	53D
53	53
54F	54F
54R	54R
54	54
55	55
CT	CT
BW	BW
Accessory codes	
wa	WITHOUT ACCESSORY



01_016_e

ID	P-code	Model	Type	Accessory	Voltage	Description
MODULE:Crepe-X2						
3700	6005		BW,CT,52,52D			Polished plate
3705	6006		BW,CT,52,52D			Electrical heating element
3710	6007		BW,CT,52,52D			Insulating thermal panel
3715	6009		BW,CT,52,52D			Bottom protection
3720	6011		BW,CT,52,52D			Safety thermostat
3725	8029		BW,CT,52,52D			Timer knob
3730	9010		BW,CT,52,52D			Plate thermostat
3735	9024		BW,CT,52,52D			Plate small foot
3740	9035		BW,CT,52,52D			Plate cable-fastener
3745	9540		BW,CT,52,52D			Power supply cable
3750	9564		BW,CT,52,52D			Plate switch
3755	500550		BW,CT,52,52D			3 poles terminal board
3760	10711/B		BW,CT,52,52D			Pilot light

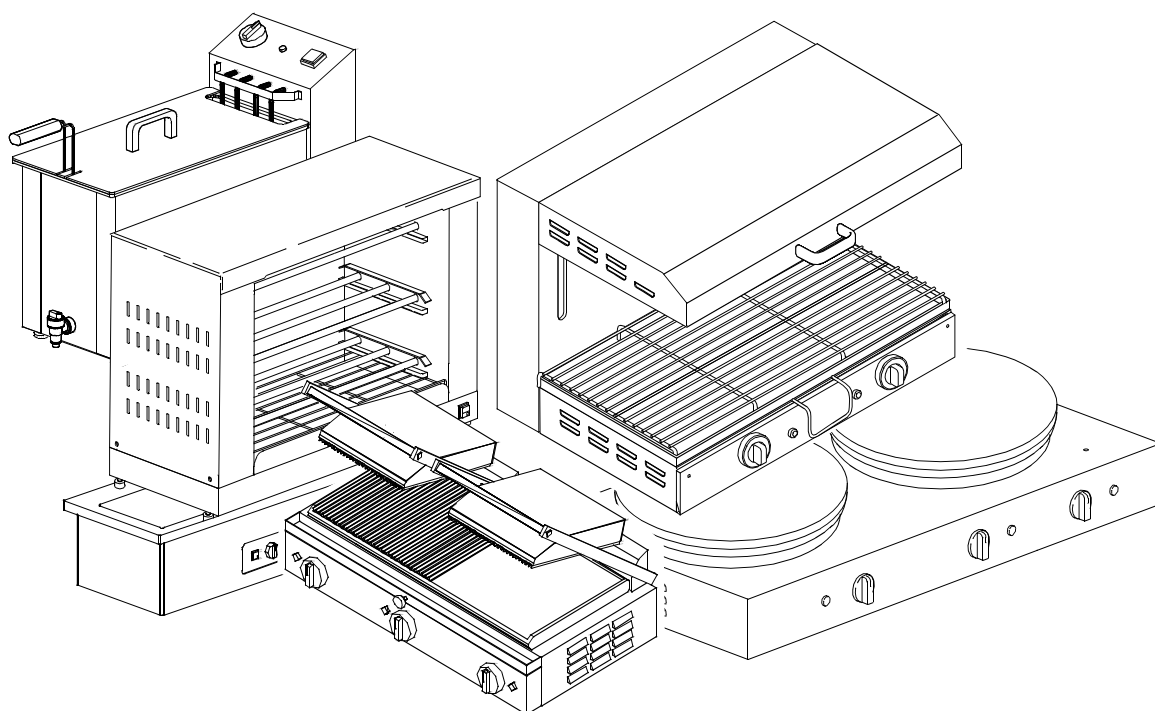
COOKING APPLIANCES

COOKING LINES

TYPE: CT

Accessories
WITHOUT ACCESSORY

Spare parts manual



1. Spare parts

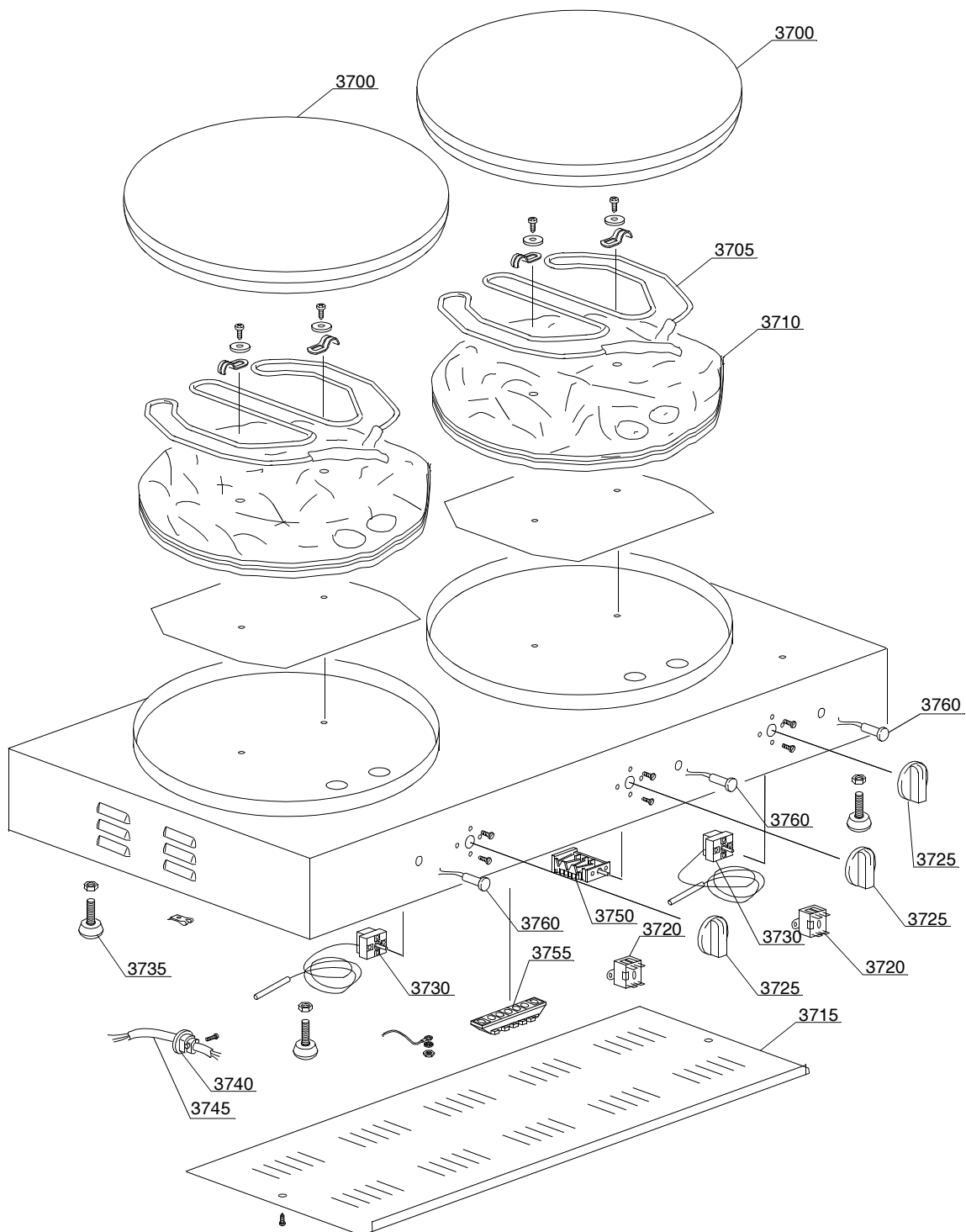
Toaster F6	7
Toaster F60	9
Toaster F12	11
Toaster F120	13
Crepe-X1	15
Crepe-X2	17
Single grill	19
Double grill.....	21
Salamander S1	23
Salamander S2	25
Bain Marie BM100-200-300	27
5M-6M/T-8T deep-fryer	29
5+5M-6+6M/T-8+8T deep-fryer	31

1.1 Voltage codes

Voltage code	Voltage
A	3/N/PE~400/230V 50Hz
B	~250V 16A 50Hz
C	3/N/PE~380/220V 50Hz
D	3/PE~200V 50-60Hz
F	2/PE 220-240V 50Hz
G	3/N/PE~415/240V 50Hz
H	3/PE~230V 50Hz
I	3/PE~220V 60Hz
J	3/PE~380 50Hz
K	3/PE~400V 50Hz
L	3/PE~415V 50Hz
M	3/PE~440V 60Hz
N	3/PE~460V 60Hz
O	3/PE~480V 60Hz
P	1/N/PE~220-240V 50Hz
R	2/PE~220-230V 60Hz
S	3/N/PE~400/230V 50Hz
T	3/PE~230V 60Hz

1.2 Product codes

Product code	Full name
Model codes	
Type codes	
50U	50U
50D	50D
50	50
52S	52S
52D	52D
52	52
53S	53S
53D	53D
53	53
54F	54F
54R	54R
54	54
55	55
59	59
CT	CT
BW	BW
Accessory codes	
wa	WITHOUT ACCESSORY



01_016_e

ID	P-code	Model	Type	Accessory	Voltage	Description
MODULE:Crepe-X2						
3700	6005		BW,CT,52,52D			Polished plate
3705	6006		BW,CT,52,52D			Electrical heating element
3710	6007		BW,CT,52,52D			Insulating thermal panel
3715	6009		BW,CT,52,52D			Bottom protection
3720	6011		BW,CT,52,52D			Safety thermostat
3725	8029		BW,CT,52,52D			Timer knob
3730	9010		BW,CT,52,52D			Plate thermostat
3735	9024		BW,CT,52,52D			Plate small foot
3740	9035		BW,CT,52,52D			Plate cable-fastener
3745	9540		BW,CT,52,52D			Power supply cable
3750	9564		BW,CT,52,52D			Plate switch
3755	500550		BW,CT,52,52D			3 poles terminal board
3760	10711/B		BW,CT,52,52D			Pilot light

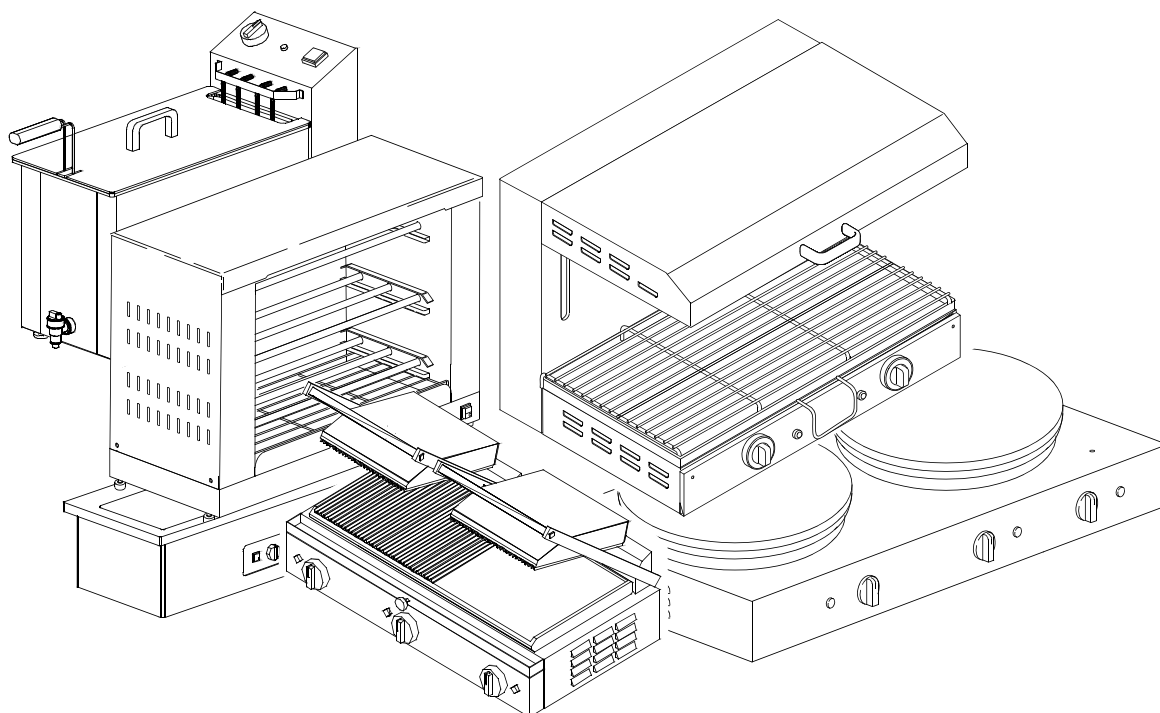
COOKING APPLIANCES

COOKING LINES

TYPE: CT

Accessories
WITHOUT ACCESSORY

Spare parts manual



S/N:

Valid from:..04/2004

Rev.: 4.0

1. Spare parts

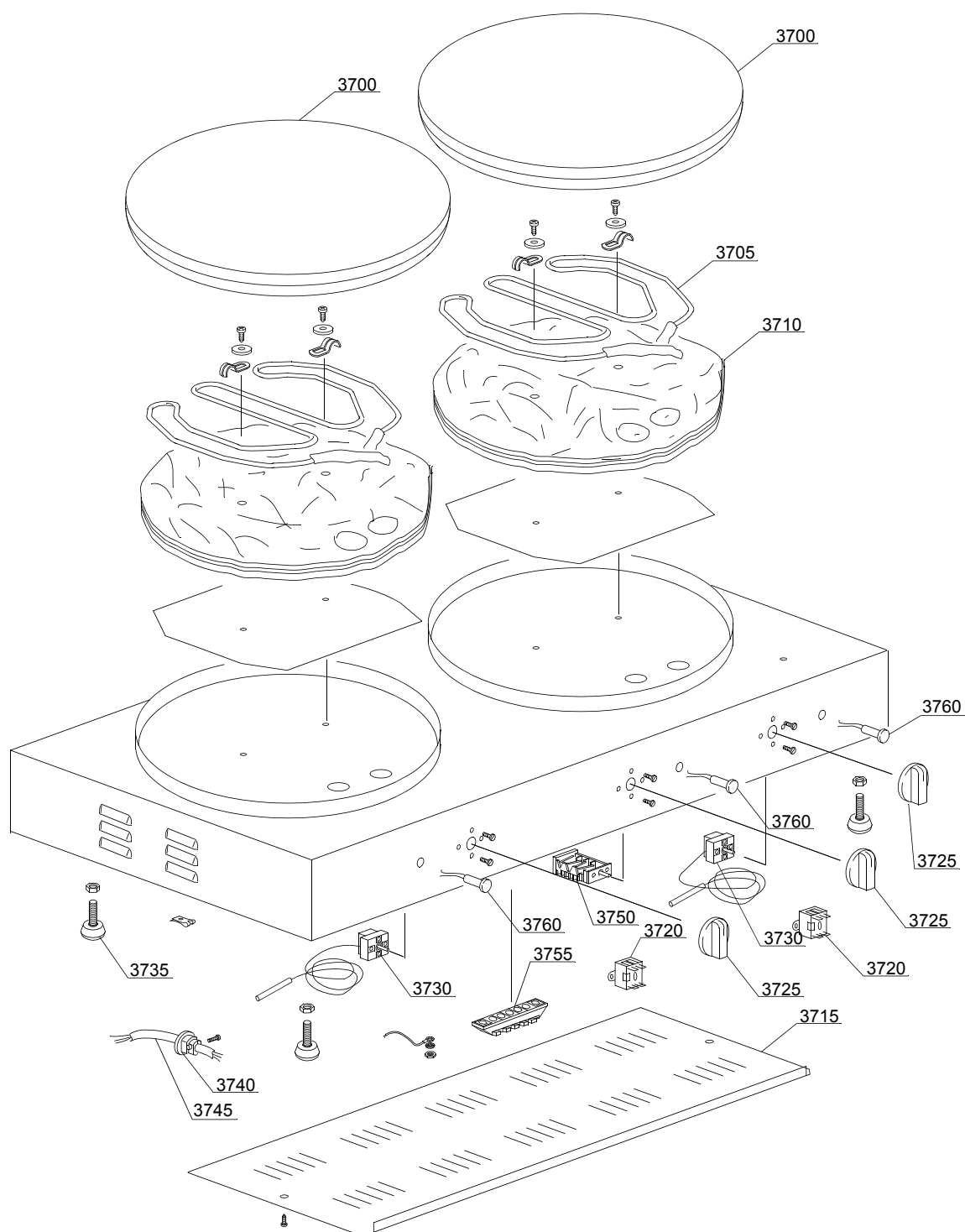
Toaster F6	7
Toaster F60	9
Toaster F60	11
Toaster F12	13
Toaster F120	15
Toaster F120	17
Crepe-X1	19
Crepe-X2	21
Single grill	23
Double grill.....	25
Salamander S1	27
Salamander S2	29
Bain Marie BM100-200-300	31
5M-6M/T-8T deep-fryer	33
5+5M-6+6M/T-8+8T deep-fryer	35

1.1 Voltage codes

Voltage code	Voltage
A	3/N/PE~400/230V 50Hz
B	~250V 16A 50Hz
C	3/N/PE~380/220V 50Hz
D	3/PE~200V 50-60Hz
F	2/PE 220-240V 50Hz
G	3/N/PE~415/240V 50Hz
H	3/PE~230V 50Hz
I	3/PE~220V 60Hz
J	3/PE~380 50Hz
K	3/PE~400V 50Hz
L	3/PE~415V 50Hz
M	3/PE~440V 60Hz
N	3/PE~460V 60Hz
O	3/PE~480V 60Hz
P	1/N/PE~220-240V 50Hz
R	2/PE~220-230V 60Hz
S	3/N/PE~400/230V 50Hz
T	3/PE~230V 60Hz

1.2 Product codes

Product code	Full name
Model codes	
Type codes	
50U	50U
50D	50D
50	50
52S	52S
52D	52D
52	52
53S	53S
53D	53D
53	53
54F	54F
54R	54R
54	54
55	55
59	59
CT	CT
BW	BW
Accessory codes	
wa	WITHOUT ACCESSORY



01_016_e

Spare parts

ID	P-code	Model	Type	Accessory	Voltage	Description
MODULE:Crepe-X2						
3700	6005		BW,CT,52,52D			Polished plate
3705	6006		BW,CT,52,52D			Electrical heating element
3710	6007		BW,CT,52,52D			Insulating thermal panel
3715	6009		BW,CT,52,52D			Bottom protection
3720	6011		BW,CT,52,52D			Safety thermostat
3725	8029		BW,CT,52,52D			Timer knob
3730	9010		BW,CT,52,52D			Plate thermostat
3735	9024		BW,CT,52,52D			Plate small foot
3740	9035		BW,CT,52,52D			Plate cable-fastener
3745	9540		BW,CT,52,52D			Power supply cable
3750	9564		BW,CT,52,52D			Plate switch
3755	500550		BW,CT,52,52D			3 poles terminal board
3760	10711/B		BW,CT,52,52D			Pilot light

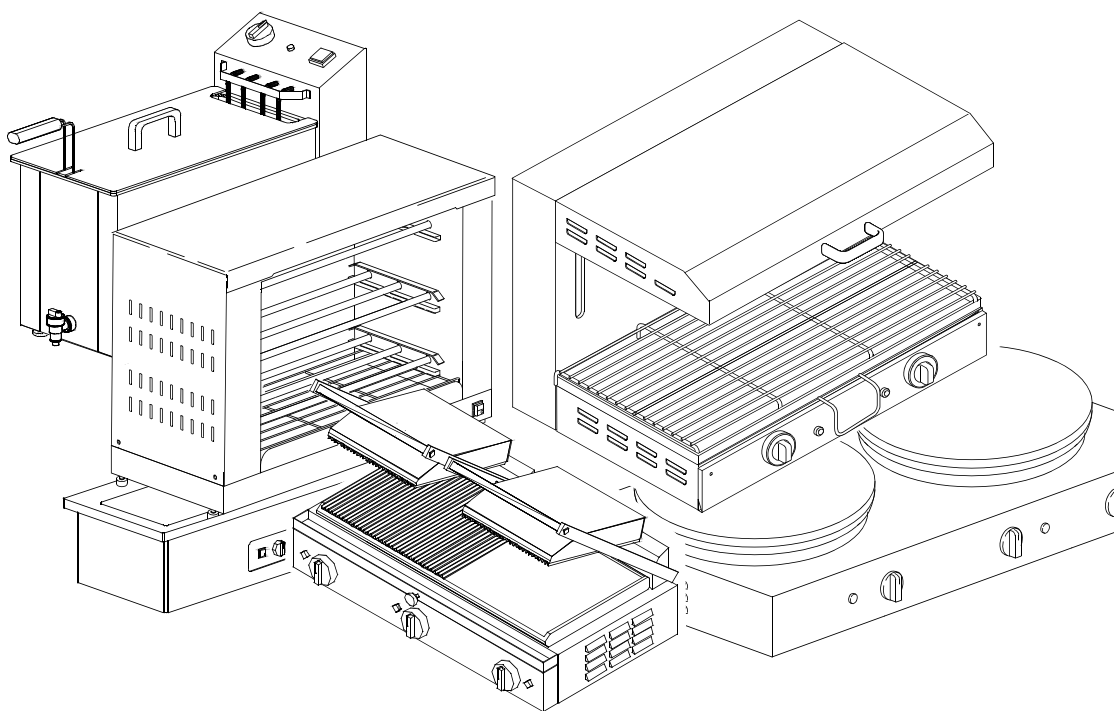
COOKING APPLIANCES

COOKING LINES

TYPE: CT

Accessories
WITHOUT ACCESSORY

Spare Parts Manual



S/N:

Valid from: 11/2004

Rev.: 5.0

INFORMAZIONI GENERALI

Questo catalogo serve per richiedere con esattezza le parti di ricambio

Nelle ordinazioni indicare:

1) il numero dei codici dei particolari seguito dalla descrizione e la quantità desiderata;

2) Il codice alfa-numerico presente nella seconda colonna della tabella ;

I disegni delle parti di ricambio sono solo indicativi e non rappresentano il pezzo in oggetto.

I dati contenuti in questo catalogo sono indicativi e possono essere soggetti a modifiche senza impegno di preavviso.

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

Dieser Ersatzteilkatalog dient zur genauen Angabe der Teile bei Ersatzteilbestellungen.

Bei Ersatzbestellung ist folgendes anzugeben:

1) Die Bestellnummer der Ersatzteile mit der entsprechenden Beschreibung genaue Menge;

2) Der alpha-numerischer Code auf der zweiten Reihe in dein Sculd;

Die Zeichnungen der Ersatzteile sind nur als Hinweise gedacht und stellen nicht das betroffene Teil dar.

Bei den im Katalog angeführten Daten handelt es sich um Anhaltsdaten, die jederzeit, ohne Vorankündigung, geändert werden können.

GENERAL INFORMATION

The present spare parts order exactly the right spare parts

When ordering specify:

1) the part's code number followed by its description and quantity needed;

2) The alpha-numeric code is in the second column in the chart;

Spare parts drawings are general and do not represent the part.

The contents of this catalogue are general and can undergo changes without prior notice.

INFORMACIONES GENERALES

El presente catálogo sirve para pedir con exactitud las partes de repuesto

En los pedidos se debe indicar:

1) el número de código de la parte y a continuación la descripción cantidad deseada;

2) El codigo alfanumerico presente en la segnada columna de la tabla;

Los diseños de las partes de recambio son solo indicativos y no representan la pieza en cuestión.

Los datos contenidos en el presente catálogo son indicativos y pueden modificarse sin aviso previo.

INFORMATIONS GENERALES

Ce catalogue permet de commander correctement les pièces detachées

Les commandes doivent être passées en indiquant:

1) le numero de code des pièces détachées suivi de leur description quantité désirée;

2) le code alphanumérique dans la deuxieme colonne du tableau;

Les plans des pièces détachées sont fournis seulement à titre indicatif et ne représentent pas la pièce concernée.

Les données de ce catalogue sont citées seulement à titre indicatif et peuvent être l'objet de modifications sans avis préalable.

ESEMPIO
EXAMPLE
EXEMPLE
BEISPIEL

Rif.	Codici	
MODULE:Particolari		
10505	540903	
10510	540908	
10515	15065/A	
10520	540086	
10525	540028	



Note

Tutte le informazioni riportate si intendono aggiornate alla data di stampa. Il Produttore si riserva il diritto di apportare qualsiasi modifica richiesta dallo sviluppo evolutivo dei suddetti prodotti.

Per la sicurezza ,la garanzia, l'affidabilità ed il valore della lavastoviglie usa solo ricambi originali. Per alcuni codici, sono richieste quantità minime d'ordine.



Attenzione

Questo libretto è parte integrante della lavastoviglie e, in caso di passaggio di proprietà, deve essere consegnato al nuovo acquirente.



Remarque

Toutes les informations contenues dans ce manuel s'entendent mises à jour à la date d'impression. En raison du développement constant de ses produits, usine se réserve le droit d'apporter à tout instant les modifications qu'elle jugera utiles.

Pour la sécurité, la garantie, la fiabilité et la valeur de votre lavevaisselles n'utilisez que des pièces de rechange d'origine. Pour quelque référence on demande un minimum de pièces par commande



Attention

Ce manuel doit être considéré comme partie intégrante de la la lavevaisselles, en cas de transfert de propriété, doit toujours être remis au nouveau propriétaire.



Note

The information contained herein is valid at the time of going to print. The Company reserves the right to make any changes required by the future development of the above-mentioned products.

For your safety, as well as to preserve the warranty reliability and worth of your dishwashers , use original spare parts only. For some codes a minimum quantity for order is required.



Warning

This manual forms an integral part of the dishwashers and - if a transfer of title occurs - must always be handed over to the new owner.



Hinweis

Die Der Hersteller behält sich das Recht vor, jegliche, durch eine Weiterentwicklung der genannten Produkte bedingte Änderungen vornehmen zu können.

Verwenden Sie für Ihre Sicherheit, die Garantie, die Zuverlässigkeit und den Wert Ihrer machine originale Ersatzteile. Für bestimmte Code nummer werden mindesten bestellungen verlangt.



Achtung

Diese Betriebsanleitung ist Bestandteile des machine und muss bei seinem Weiterverkauf dem neuen Besitzer ausgehändigt werden.



Code 999XXXXXX

Model DESCRIPTION

S/N 04012345

Type

CL/Part



400VAC3N
3500W

50HZ

 16A

8A
500W

IPX3



200-500

TECHICAL SPECIFICATION

Pressione Dinamica alimentazione idrica
Pression dynamique arrivee d'eau
Dynamic pressure water supply
Dynamischer Druck asserreinlauf

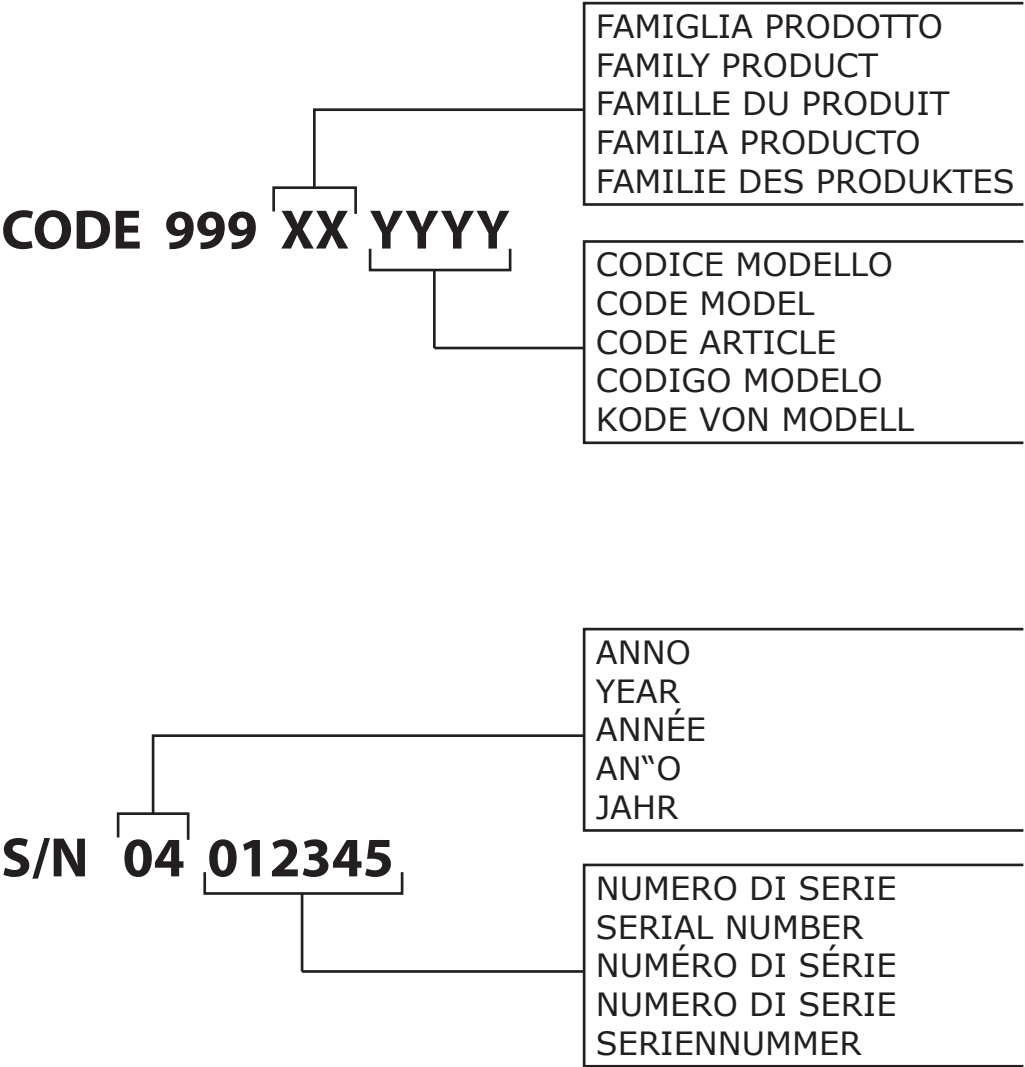
Pressione dinamica vapore saturo
Pression dynamique vapeur saturee
Dymanischer Druck gesattigter Dampf
Pression Dinamica Vapor Saturado

MADE IN ITALY

Temperatura massima acqua in ingresso 60°C
Temperature max eau a l'entre
Maximale Temperatur Wasseranschluß
Maximum Water temperature in-feeding

Model 

S/N 



1. Spare parts

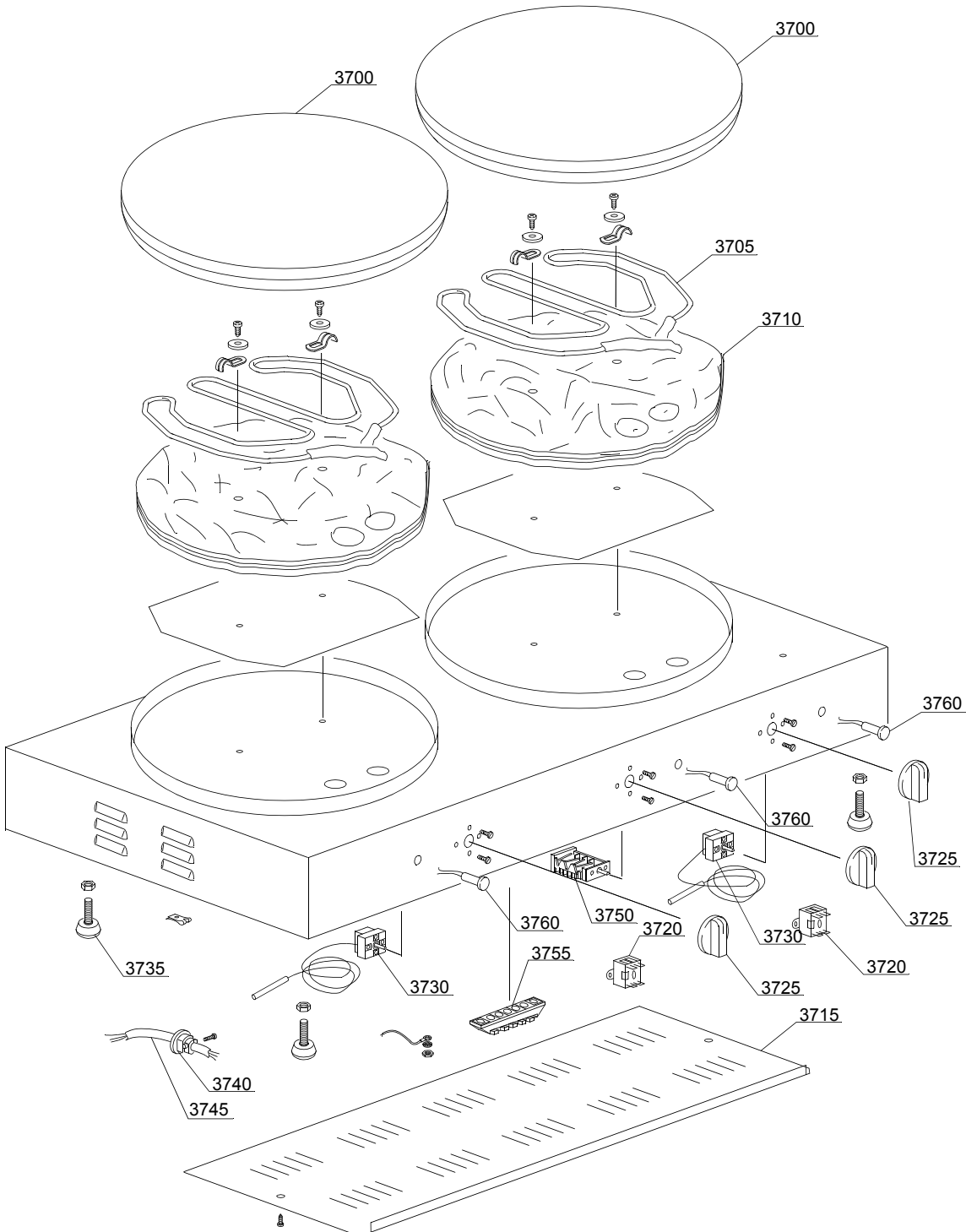
Toaster F6	7
Toaster F60	9
Toaster F60	11
Toaster F12	13
Toaster F120	15
Toaster F120	17
Crepe-X1	19
Crepe-X2	21
Single grill	23
Double grill.....	27
Salamander S1	31
Salamander S2	33
Bain Marie BM100-200-300	35
5M-6M/T-8T deep-fryer	39
5+5M-6+6M/T-8+8T deep-fryer	41

1.1 Voltage codes

Volt	Voltage code
A	3/N/PE~380-400V 50-60Hz
D	3/PE~200-210V 50-60Hz
F	2/PE~220-240V 50-60Hz
G	3/N/PE~415V 50-60Hz
H	3/PE~220-230V 50-60Hz
K	3/PE~380-400V 50-60Hz
L	3/PE~415V 50-60Hz
M	3/PE~440V 60Hz
P	1/N/PE~220-230V 50-60Hz
R	2/PE~220-240V 50-60Hz
U	1/N/PE~240V 50-60Hz
V	3/PE~240V 50-60Hz
W	1/N/PE~100-110V 50-60Hz

1.2 Product codes

Product code	Full name
Model codes	
ct	COOKING LINES
Type codes	
CT	CT
Accessory codes	
wa	WITHOUT ACCESSORY



01_016_e

Spare parts

ID	P-code	SN from	SN to	Mod.	Acces.	Volt	Description
Module:Crepe-X2							
3700	6005		-				Polished plate
3705	6006		-				Electrical heating element
3710	6007		-				Insulating thermal panel
3715	6009		-				Bottom protection
3720	6011		-				Safety thermostat
3725	8029		-				Timer knob
3730	9010		-				Plate thermostat
3735	9024		-				Plate small foot
3740	9035		-				Plate cable-fastener
3745	9540		-				Power supply cable
3750	9564		-				Plate switch
3755	500550		-				3 poles terminal board
3760	10711/B		-				Pilot light

ct=COOKING LINES

CT=CT

wa= WITHOUT ACCESSORY

A=3/N/PE~380-400V 50-60Hz, D=3/PE~200-210V 50-60Hz, F=2/PE~220-240V 50-60Hz, G=3/N/PE~415V 50-60Hz, H=3/PE~220-230V 50-60Hz, K=3/PE~380-400V 50-60Hz, L=3/PE~415V 50-60Hz, M=3/PE~440V 60Hz, P=1/N/PE~220-230V 50-60Hz, R=2/PE~220-240V 50-60Hz,

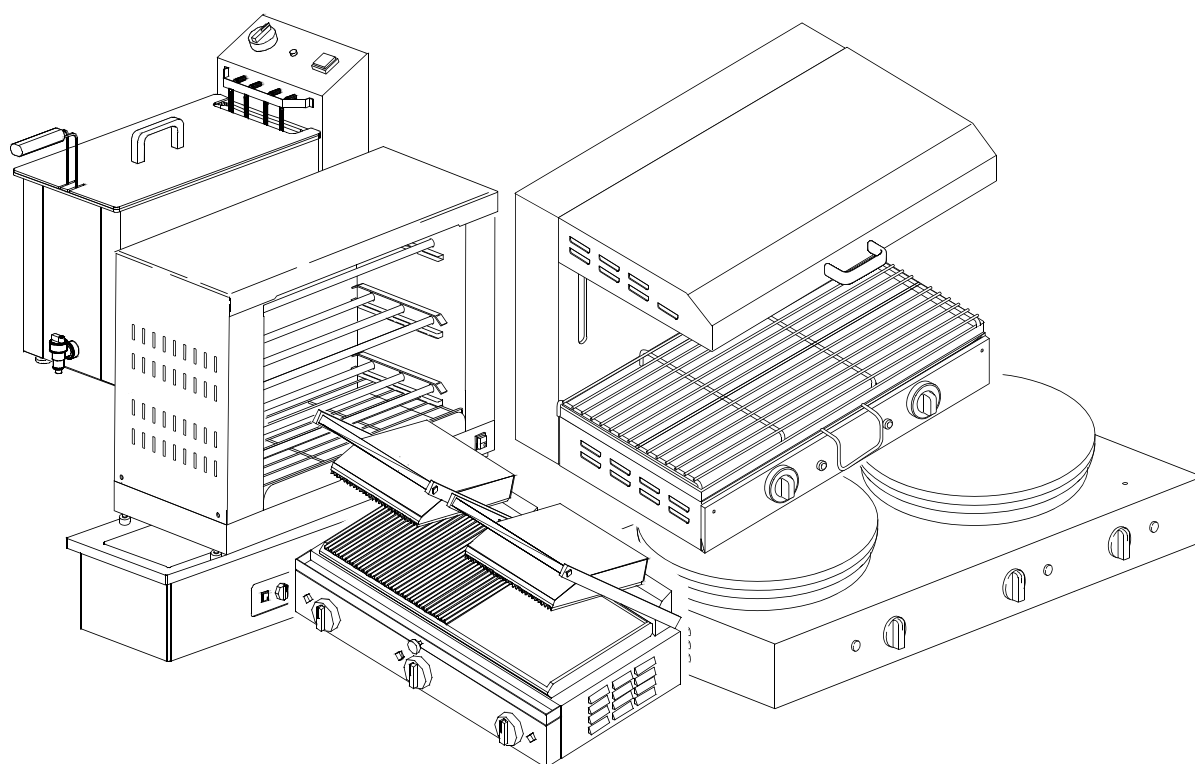
CUISSON

LIGNE CUISSON

TYPE: CT

Accessoires
SANS ACCESSOIRES

Catalogues pièces



INFORMAZIONI GENERALI

Questo catalogo serve per richiedere con esattezza le parti di ricambio

Nelle ordinazioni indicare:

1) il numero dei codici dei particolari seguito dalla descrizione e la quantità desiderata;

2) Il codice alfa-numerico presente nella seconda colonna della tabella ;

I disegni delle parti di ricambio sono solo indicativi e non rappresentano il pezzo in oggetto.

I dati contenuti in questo catalogo sono indicativi e possono essere soggetti a modifiche senza impegno di preavviso.

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

Dieser Ersatzteilkatalog dient zur genauen Angabe der Teile bei Ersatzteilbestellungen.

Bei Ersatzbestellung ist folgendes anzugeben:

1) Die Bestellnummer der Ersatzteile mit der entsprechenden Beschreibung genaue Menge;

2) Der alpha-numerischer Code auf der zweiten Reihe in dein Sculd;

Die Zeichnungen der Ersatzteile sind nur als Hinweise gedacht und stellen nicht das betroffene Teil dar.

Bei den im Katalog angeführten Daten handelt es sich um Anhaltsdaten, die jederzeit, ohne Vorankündigung, geändert werden können.

GENERAL INFORMATION

The present spare parts order exactly the right spare parts

When ordering specify:

1) the part's code number followed by its description and quantity needed;

2) The alpha-numeric code is in the second column in the chart;

Spare parts drawings are general and do not represent the part.

The contents of this catalogue are general and can undergo changes without prior notice.

INFORMACIONES GENERALES

El presente catálogo sirve para pedir con exactitud las partes de repuesto

En los pedidos se debe indicar:

1) el número de código de la parte y a continuación la descripción cantidad deseada;

2) El codigo alfanumerico presente en la segnada columna de la tabla;

Los diseños de las partes de recambio son solo indicativos y no representan la pieza en cuestión.

Los datos contenidos en el presente catálogo son indicativos y pueden modificarse sin aviso previo.

INFORMATIONS GENERALES

Ce catalogue permet de commander correctement les pièces detachées

Les commandes doivent être passées en indiquant:

1) le numero de code des pièces détachées suivi de leur description quantité désirée;

2) le code alphanumérique dans la deuxieme colonne du tableau;

Les plans des pièces détachées sont fournis seulement à titre indicatif et ne représentent pas la pièce concernée.

Les données de ce catalogue sont citées seulement à titre indicatif et peuvent être l'objet de modifications sans avis préalable.

ESEMPIO
EXAMPLE
EXEMPLE
BEISPIEL

2

Rif.	Codici
MODULE:Particolari	
10505	540903
10510	540908
10515	15065/A
10520	540086
10525	540028



Note

Tutte le informazioni riportate si intendono aggiornate alla data di stampa.Il Produttore si riserva il diritto di apportare qualsiasi modifica richiesta dallo sviluppo evolutivo dei suddetti prodotti.

Per la sicurezza ,la garanzia, l'affidabilità ed il valore della lavastoviglie usa solo ricambi originali.Per alcuni codici, sono richieste quantità minime d'ordine.



Attenzione

Questo libretto è parte integrante della lavastoviglie e, in caso di passaggio di proprietà, deve essere consegnato al nuovo acquirente.



Remarque

Toutes les informations contenues dans ce manuel s'entendent mises à jour à la date d'impression.En raison du développement constant de ses produits,usine se réserve le droit d'apporter à tout instant les modifications qu'elle jugera utiles.

Pour la sécurité, la garantie, la fiabilité et la valeur de votre lavevaisselles n'utilisez que des pièces de rechange d'origine.Pour quelque référence on demande un minimum de pièces par commande



Attention

Ce manuel doit être considéré comme partie intégrante de la la lavevaisselles, en cas de transfert de propriété,doit toujours être remis au nouveau propriétaire.



Note

The information contained herein is valid at the time of going to print.The Company reserves the right to make any changes required by the future development of the above-mentioned products.

For your safety, as well as to preserve the warranty reliability and worth of your dishwashers , use original spare parts only.For some codes a minimum quantity for order is required.



Warning

This manual forms an integral part of the dishwashers and - if a transfer of title occurs - must always be handed over to the new owner.



Hinweis

Die Der Hersteller behält sich das Recht vor, jegliche, durch eine Weiterentwicklung der genannten Produkte bedingte Änderungen vornehmen zu können.

Verwenden Sie für Ihre Sicherheit, die Garantie,die Zuverlässigkeit und den Wert Ihrer machine originale Ersatzteile.Für bestimmte Code nummer werden mindesten bestellungen verlangt.



Achtung

Diese Betriebsanleitung ist Bestandteile des machine und muss bei seinem Weiterverkauf dem neuen Besitzer ausgehändigt werden.



Code 999XXXXXX

Model DESCRIPTION

S/N 04012345

Type

CL/Part



400VAC3N
3500W

50HZ

 16A

8A
500W

IPX3



200-500

TECHICAL SPECIFICATION

Pressione Dinamica alimentazione idrica
Pression dynamique arrivèè d'eau
Dynamic pressure water supply
Dynamischer Druck asserreinlauf

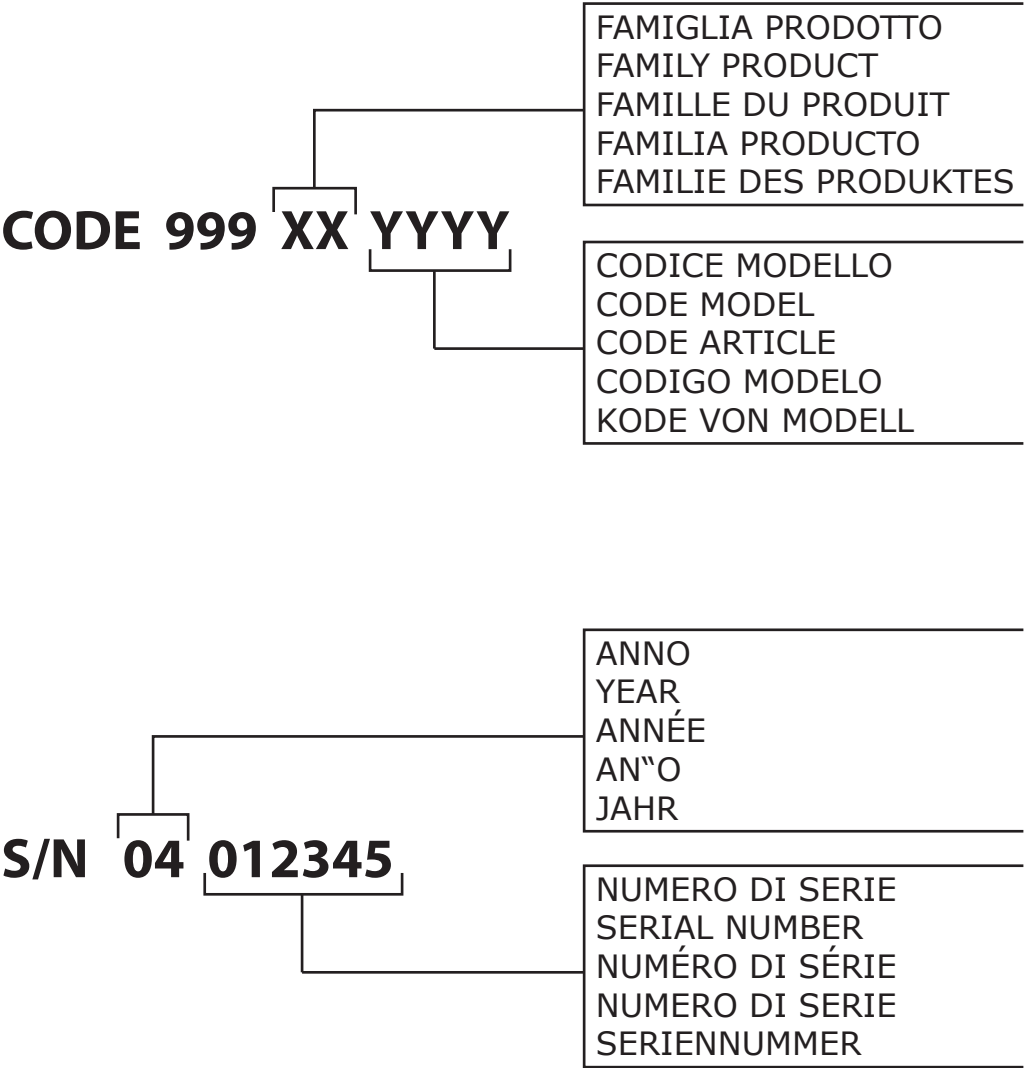
Pressione dinamica vapore saturo
Pression dynamique vapeur satueèè
Dymanischer Druck gesattigter Dampf
Pression Dinamica Vapor Saturado

MADE IN ITALY

Temperatura massima acqua in ingresso 60°C
Temperature max eau a l'entre
Maximale Temperatur Wasseranschluß
Maximum Water temperature in-feeding

Model 

S/N 



1. Pièces détachées

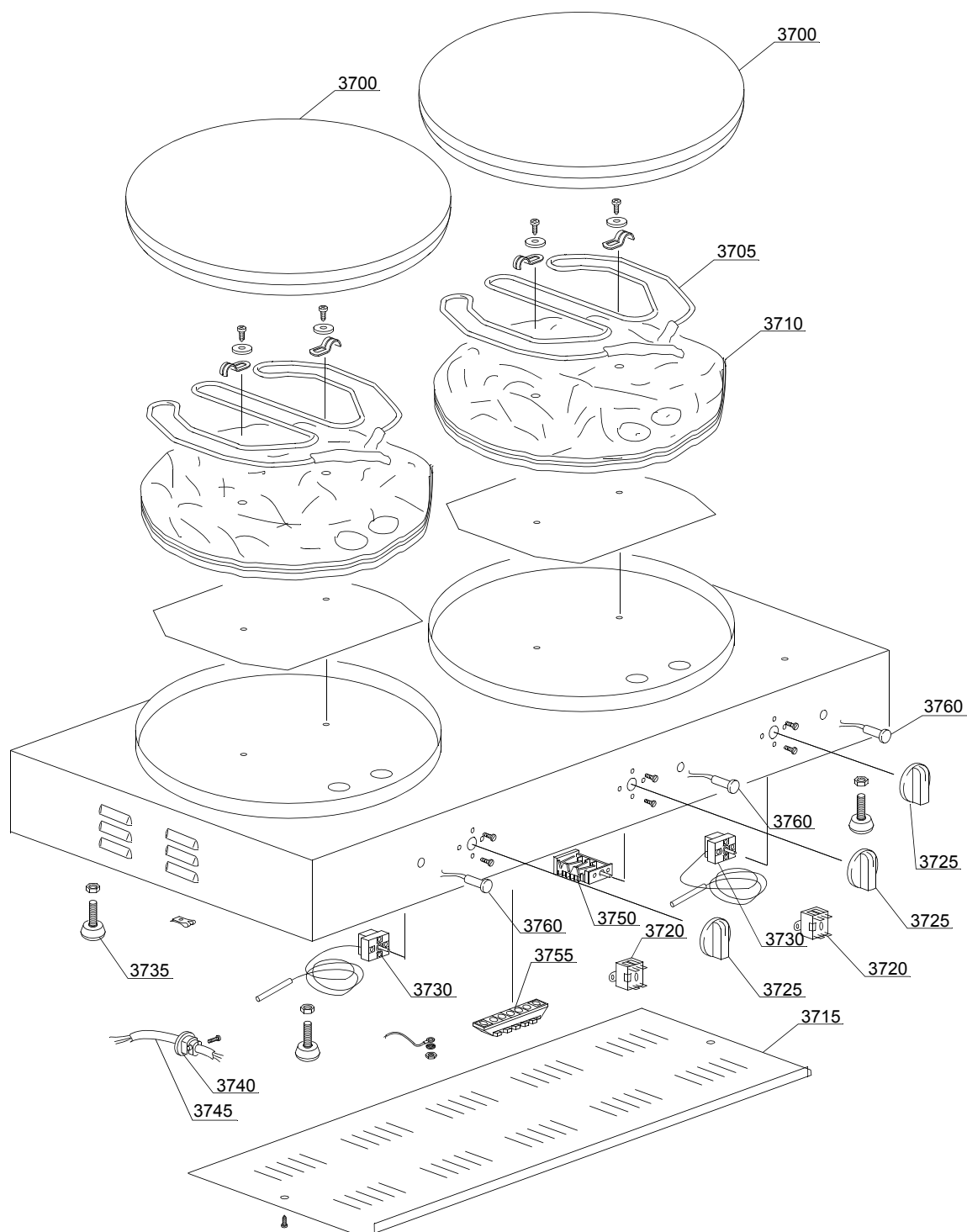
Gaufrier F6	7
Gaufrier F60	9
Gaufrier F60	11
Gaufrier F12	13
Gaufrier F120	15
Gaufrier F120	17
Crêpière X1	19
Crêpière X2	21
Grill simple.....	23
Grill double	27
Salamandre S1	31
Salamandre S2	33
Bain Marie BM100-200-300	35
Friteuse 5M-6M/T-8T	39
Friteuse 5+5M-6+6M/T-8+8T	41

1.1 Codes de tension

Tens	Code de tension
A	3/N/PE~380-400V 50-60Hz
D	3/PE~200-210V 50-60Hz
F	2/PE~220-240V 50-60Hz
G	3/N/PE~415V 50-60Hz
H	3/PE~220-230V 50-60Hz
K	3/PE~380-400V 50-60Hz
L	3/PE~415V 50-60Hz
M	3/PE~440V 60Hz
P	1/N/PE~220-230V 50-60Hz
R	2/PE~220-240V 50-60Hz
U	1/N/PE~240V 50-60Hz
V	3/PE~240V 50-60Hz
W	1/N/PE~100-110V 50-60Hz

1.2 Codes de produit

Code de produit	Description
Code de inodelle	
ct	LIGNE CUISSON
Code de type	
CT	CT
Code daccessoire	
wa	SANS ACCESSOIRES



01_016_e

ID	P Code	de SN	à SN	Mod.	Acces.	Tens	Description
Module:Crêpière X2							
3700	6005		-				Plaque poli
3705	6006		-				Résistance électrique
3710	6007		-				Matelas isolant
3715	6009		-				Protection fond
3720	6011		-				Thermostat de sûreté
3725	8029		-				Poignée programmeur
3730	9010		-				Thermostat plaque
3735	9024		-				Petites pieds pour plaque
3740	9035		-				Fixe-câble pour plaque
3745	9540		-				Câble de alimentation
3750	9564		-				Commutateur pour plaque
3755	500550		-				Porte-bornes 3 poles
3760	10711/B		-				Voyant

ct=LIGNE CUISSON

CT=CT

wa= SANS ACCESSOIRES

A=3/N/PE~380-400V 50-60Hz, D=3/PE~200-210V 50-60Hz, F=2/PE~220-240V 50-60Hz, G=3/N/PE~415V 50-60Hz, H=3/PE~220-230V 50-60Hz, K=3/PE~380-400V 50-60Hz, L=3/PE~415V 50-60Hz, M=3/PE~440V 60Hz, P=1/N/PE~220-230V 50-60Hz, R=2/PE~220-240V 50-60Hz, U=1/N/PE~240V 50-60Hz, V=3/PE~240V 50-60Hz, W=1/N/PE~100-110V 50-60Hz